



联合国
粮食及
农业组织

Food and Agriculture
Organization of the
United Nations

Organisation des Nations
Unies pour l'alimentation
et l'agriculture

Продовольственная и
сельскохозяйственная организация
Объединенных Наций

Organización de las
Naciones Unidas para la
Alimentación y la Agricultura

منظمة
الأغذية والزراعة
للأمم المتحدة

A

لجنة المالية

الدورة الثامنة والخمسون بعد المائة

روما، 11-13 مايو/أيار 2015

رد إدارة البرنامج على التوصيات الواردة في تقرير المراجع الخارجي
بشأن إدارة الطوارئ المؤسسية

يرجى توجيه أي أسئلة تقنية تتعلق بمحتوى هذه الوثيقة إلى:

السيد Stefano Porretti

مدير الطوارئ

برنامج الأغذية العالمي

رقم الهاتف: +3906 6513 2203



mn400

يمكن الاطلاع على هذه الوثيقة باستخدام رمز الاستجابة السريعة (QR)؛ وهذه هي مبادرة من منظمة الأغذية والزراعة للتقليل إلى أدنى حد من أثرها البيئي وتشجيع اتصالات أكثر مراعاة للبيئة. ويمكن الاطلاع على وثائق أخرى على موقع المنظمة

www.fao.org

موجز تنفيذي

- ◀ رحبت إدارة البرنامج في ردها على تقرير المراجع الخارجي بالتوصيات السبع التي قدمها بشأن إدارة الطوارئ المؤسسية.
- ◀ ولاحظت الإدارة أن توصيات المراجع الخارجي ستمكّن البرنامج من مواصلة تعزيز قدرته التشغيلية على الاستعداد والاستجابة لمساعدة المستفيدين في حالات الطوارئ من المستوى 3.
- ◀ وتقر الإدارة بالحاجة إلى استعراض هذه الآليات والبروتوكولات المحددة وتعزيزها، بغية التكيف مع العدد المتزايد من حالات الطوارئ.

التوجيهات المطلوبة من لجنة المالية

- ◀ يرجى من لجنة المالية أن تحيط علماً برد إدارة البرنامج على التوصيات الواردة في تقرير المراجع الخارجي بشأن إدارة الطوارئ المؤسسية، وأن تؤيد تقديم الوثيقة إلى المجلس التنفيذي للإحاطة.

مشروع المشورة

- ◀ وفقاً للمادة الرابعة عشرة من النظام الأساسي لبرنامج الأغذية العالمي، تشير لجنة المالية في منظمة الأغذية والزراعة على المجلس التنفيذي للبرنامج بأن يحيط علماً برد الإدارة على التوصيات الواردة في تقرير المراجع الخارجي بشأن إدارة الطوارئ المؤسسية.

المجلس التنفيذي
الدورة السنوية

روما، 25-28/5/2015

مسائل الموارد والمالية والميزانية

البند 6 من جدول الأعمال

رد إدارة البرنامج على التوصيات الواردة في
تقرير مراجع الحسابات الخارجي بشأن إدارة
الطوارئ المؤسسية

لنظر



Distribution: GENERAL

WFP/EB.A/2015/6-G/1/Add.1

15 April 2015

ORIGINAL: ENGLISH

مذكرة للمجلس التنفيذي

هذه الوثيقة مقدمة للمجلس التنفيذي للنظر.

تدعو الأمانة أعضاء المجلس الذين قد تكون لديهم أسئلة فنية تتعلق بمحتوى هذه الوثيقة إلى الاتصال بالموظفين المذكورين أدناه، ويفضل أن يتم ذلك قبل ابتداء دورة المجلس التنفيذي بفترة كافية.

السيد G. Cirri	السيد S. Porretti
نائب مدير	مدير
شعبة الاستعداد للطوارئ والاستجابة لها	شعبة الاستعداد للطوارئ والاستجابة لها
رقم الهاتف: 066513-3677	رقم الهاتف: 066513-2203

مشروع القرار*

يحيط المجلس علماً بالوثيقة "رد إدارة البرنامج على التوصيات الواردة في تقرير مراجع الحسابات الخارجي بشأن إدارة الطوارئ المؤسسية" (WFP/EB.A/2015/6-G/1/Add.1).

مقدمة

- 1- تعرض هذه الوثيقة رد الأمانة على التوصيات الواردة في "تقرير مراجع الحسابات الخارجي بشأن إدارة الطوارئ المؤسسية في البرنامج" (WFP/EB.A/2015/6-G/1).
- 2- وترحب إدارة البرنامج بهذه المراجعة الخارجية لإدارة الطوارئ المؤسسية وبالتوصيات التي خلص إليها مراجع الحسابات الخارجي والتي ستعزز استعداد البرنامج التشغيلي واستجابته لمستفيدي حالات الطوارئ من المستوى 3. كما تقر إدارة البرنامج بالحاجة إلى استعراض العمليات والبروتوكولات بغية التكيف مع العدد المتزايد من الطوارئ.
- 3- وتتضمن المصفوفة المرفقة ردوداً محددة على التوصيات.

* هذا مشروع قرار، وللاطلاع على القرار النهائي المعتمد من المجلس، يرجى الرجوع إلى وثيقة القرارات والتوصيات الصادرة في نهاية الدورة.

رد إدارة البرنامج على التوصيات الواردة في تقرير مراجع الحسابات الخارجي بشأن إدارة الطوارئ المؤسسية			
التوصيات	جهة التنفيذ	رد إدارة البرنامج	آخر موعد للتنفيذ
التوصية 1: إننا نشجع البرنامج على القيام، قبل إعلان الطوارئ من المستوى 3، بتعزيز آليته في إجراء وتوثيق التحليل التفصيلي للمعايير الخمسة على نحو يتماشى مع الممارسة التي اتبعتها فيما يخص حالتي العراق والإيول.	شعبة الاستعداد للطوارئ والاستجابة لها	موافقة. يجري البرنامج تحليلاً تفصيلياً للمعايير الخمسة قبل إعلان الطوارئ من المستوى 3 باستخدام ورقة خيارات ويوثق النتائج. وقد استخدمت هذه الآلية في أزمتي العراق ووباء الإيبولا، واعتمدت كممارسة موحدة للمداولات المقبلة المتعلقة بإعلان حالة الطوارئ من المستوى 3.	مستمر طيلة 2015
التوصية 2: يجوز للبرنامج أن يسعى إلى تعزيز فعالية نظام فرقة العمل الاستراتيجية من خلال إنشاء آلية متابعة رسمية لتنفيذ القرارات المتخذة في اجتماعات الفرقة ورصد التقدم المحرز بشأنها.	إدارة خدمات العمليات	موافقة بشكل جزئي. يقر البرنامج بهذه التوصية إلا أنه ينبغي الإشارة إلى أن نُظم رصد تنفيذ القرارات المتخذة موجودة بالفعل. وسيوضح التحديث المقبل بشأن مختلف بروتوكولات الاستجابة المؤسسية القرارات المتخذة وسيُحسن تتبعها.	نهاية 2015
التوصية 3: يجوز للبرنامج أن يسعى إلى الالتزام بالجدول الزمني المقرر لإنجاز تقارير عمليات استخلاص الدروس وتنظيم عمليات مستقلة لاستخلاص الدروس المركزة على جوانب القيادة خلال حالات الاستجابة للطوارئ من المستوى 3.	شعبة الاستعداد للطوارئ والاستجابة لها، وإدارة خدمات العمليات	موافقة. مع الإقرار بهذه التوصية فإنه ينبغي الإشارة إلى أن البرنامج قد أجرى سبع عمليات لاستخلاص الدروس من حالات الطوارئ من المستوى 3 منذ عام 2010 وأن تقريراً واحداً فقط قد بقي معلقاً. وتمثل قضية إصدار هذه الدروس المستخلصة في حينها تحدياً في سياق الأزمات الممتدة، ويتم استعراضها كجزء من مراجعة بروتوكول تفعيل الاستجابة المؤسسية. كما سيتم استعراض الحاجة إلى استخلاص الدروس بشأن القيادة في هذا السياق.	نهاية 2015
التوصية 4: يجوز للبرنامج أن يستمر في الجهود الرامية إلى تحديث موقع OPWeb لضمان تحوله إلى موقع شامل يجمع بين المعلومات المناسبة لجميع الشعب.	شعبة الاستعداد للطوارئ والاستجابة لها	موافقة. لقد شرع البرنامج بالفعل بتطوير نموذج شامل لموقع OPWeb وهو الآن بانتظار نتائج مسح أُطلق بداية عام 2015 حول استخدام هذا الموقع.	نهاية 2015

رد إدارة البرنامج على التوصيات الواردة في تقرير مراجع الحسابات الخارجي بشأن إدارة الطوارئ المؤسسية

التوصيات	جهة التنفيذ	رد إدارة البرنامج	آخر موعد للتنفيذ
التوصية 5: يجوز للبرنامج أن ينظر في إمكانية تقديم المعلومات المالية (بما فيها النفقات المتكبدة) للمشروعات المتعلقة بالاستجابة للطوارئ من المستوى 3.	شعبة الميزانية والبرمجة	موافقة. تشكل المعلومات المالية للمشروعات جزءاً لا يتجزأ من تقارير المشروعات الموحدة، وهي متاحة لجميع أصحاب المصلحة بما في ذلك أعضاء المجلس. وتحيط الأمانة علماً بهذه التوصية كما ستقرر كيفية تعزيز عمل أليات الإبلاغ الحالية لتوفير المعلومات المالية المتعلقة بالاستجابة للطوارئ من المستوى 3.	الفصل الثاني من 2016
التوصية 6: إننا نشجع البرنامج على مواصلة جهوده لإشراك الجهات المانحة التقليدية وغير التقليدية على السواء في تعبئة الموارد العالمية.	شعبة الشراكات مع الحكومات	موافقة. سيواصل البرنامج إشراكه الجهات المانحة التقليدية وغير التقليدية في تعبئة أقصى قدر ممكن من الموارد. كما سيتابع البرنامج على الصعيد الداخلي تدريبه الناجح الذي أجري في عام 2014 بشأن العلاقات مع الجهات المانحة. أما على الصعيد الخارجي فسيستمر البرنامج في تواصله مع الجهات المانحة على مختلف المستويات وإعلامها باحتياجات البرنامج المتغيرة.	جارٍ
التوصية 7: يجوز للبرنامج أن يعجل بوتيرة عملية معالجة المخاطر المؤسسية المحددة في سجل المخاطر لسنة 2014 فيما يخص "الأعباء التي تتجاوز قدرة البرنامج بسبب استجابته لطوارئ متعددة في نفس الوقت" بقصد استكمالها استكمالاً مبكراً.	شعبة الاستعداد للطوارئ والاستجابة لها	موافقة. يقوم البرنامج بتحديث ألياته وبروتوكولاته للتخفيف من مخاطر تجاوز قدراته بسبب استجابته لطوارئ متعددة.	جارٍ

